

## امتحان الدورة العادية عن بعد في مقياس مصطلحات اللغة الفرنسية

السؤال الأول (05ن):

ترجم إلى العربية المصطلحات التالية :

/les infractions intentionnelles / la réclusion perpétuelle / compétente / droit pénal de forme  
la sphère d'application de la loi pénale

السؤال الثاني (05ن):

ترجم إلى الفرنسية المصطلحات التالية:

تدابير احترازية / نصب / الركن المعنوي للجريمة / التنفيذ / علم العقاب

السؤال الثالث (04ن): ترجم إلى الفرنسية الفقرة الموالية :

" يركّز القانون الجنائي على التعريف القانوني للجرائم ، غير أنّ علم الإجرام يدرس أسباب الجريمة و الطرق  
المختلفة لعلاج الجاني و التعاطي معه"

السؤال الرابع (04ن): ترجم إلى العربية الفقرة الموالية:

C'est le principe de « la légalité des délits et des peines » édicté dans l'article 01 du CP qui prévoit expressément « Nul ne peut être condamné pour un fait qui n'est pas expressément prévu comme infraction par la loi, ni puni de peines que la loi n'a pas édictée ». Cette légalité est une garantie fondamentale des droits des personnes

السؤال الخامس (02ن): هات عنوانا بالعربية و الفرنسية للفقرة الموالية

((Elle est définie comme un acte ou une abstention contraire à la loi pénale et réprimée par elle. Il peut être soit un acte positif soit une abstention ou une omission. Toutefois, elle n'est pas le seul trouble que la loi sanctionne. En effet, il existe aussi la faute civile ou la faute disciplinaire))